

No. 6465. CONVENTION ON THE HIGH SEAS. DONE AT GENEVA, ON 29 APRIL 1958<sup>1</sup>

N° 6465. CONVENTION SUR LA HAUTE MER. FAITE À GENÈVE, LE 29 AVRIL 1958<sup>1</sup>

No. 7477. CONVENTION ON THE TERRITORIAL SEA AND CONTIGUOUS ZONE. DONE AT GENEVA, ON 29 APRIL 1958<sup>2</sup>

N° 7477. CONVENTION SUR LA MER TERRITORIALE ET LA ZONE CONTIGUË. FAITE À GENÈVE, LE 29 AVRIL 1958<sup>2</sup>

OBJECTION to the reservations made on accession by Mexico

OBJECTION aux réserves faites par le Mexique au moment de l'adhésion

In a communication received on 27 December 1966, the Government of Portugal informed the Secretary-General that it cannot accept the reservations proposed by the Mexican Government requiring the exemption of government ships from the dispositions laid down in the Conventions, irrespective of the use to which these ships are put.

Par une communication reçue le 27 décembre 1966, le Gouvernement portugais a informé le Secrétaire général qu'il ne peut accepter les réserves proposées par le Gouvernement mexicain aux termes desquelles les navires d'État échapperaient à l'application des dispositions contenues dans les Conventions, quelle que soit l'utilisation qui en est faite.

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, Vol. 450, p. 11; for subsequent actions relating to this Convention, see Annex A in volumes 458, 463, 505, 510, 520, 521, 523, 525, 539, 543, 547, 552, 555, 560, 562, 570, 573 and 576.

<sup>2</sup> United Nations, *Treaty Series*, Vol. 516, p. 205; for subsequent actions relating to this Convention, see Annex A in volumes 521, 525, 539, 547, 552, 555, 560, 562, 570, 573 and 576.

<sup>1</sup> Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 450, p. 11; pour tous faits ultérieurs intéressant cette Convention, voir l'Annexe A des volumes 458, 463, 505, 510, 520, 521, 523, 525, 539, 543, 547, 552, 555, 560, 562, 570 et 576.

<sup>2</sup> Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 516, p. 205; pour tous faits ultérieurs intéressant cette Convention, voir l'Annexe A des volumes 521, 525, 539, 547, 552, 555, 560, 562, 570, 573 et 576.